

**Hindu Temple and Cultural Society of USA, Inc.
Sri Venkateswara Temple (Balaji Mandir)
and Community Center**

Sri Venkateswara Vidyalaya

Basics of Seven Languages of India

**780 Old Farm Road,
Bridgewater, NJ 08807, USA
908-725-4477**

Dedicated

To

Lord Sri Venkateswara

CONTENTS

Gujarati:	.....	1
Hindi:	.....	9
Kannada:	.....	16
Malayalam:	.....	23
Sanskrit:	.....	31
Tamil:	.....	39
Telugu:	.....	47

Preface

During the past three years seven languages of India are taught in the Sri Venkateswara Vidyalaya at the Sri Venkateswara Temple, Bridgewater, New Jersey, USA. These classes are conducted at the Temple on a bi-weekly basis. The course in each language is designed to offer introductory lessons to enthusiastic children and adults, and prepare them to read, write, and, if possible, speak that language. All the students who attended the school for two or three years showed great deal of motivation in learning one or more languages. This project continues to be a tremendous success.

This book is a compilation of the basics of the languages (Gujarati, Hindi, Kannada, Malayalam, Sanskrit, Tamil, and Telugu) taught at the Temple. Elaborate versions of Sanskrit and Tamil were already published last year by the Temple. Similar detailed versions on the other languages will be compiled in the future.

The education committee wishes to thank the Temple management for its support in this venture. We also would like to take this opportunity to thank the participating students and their parents.

**Education committee
October 8, 1995**

Language Teachers 1994-95

Gujarati:	Mrs. Daksha Parekh
Hindi:	Mrs. Kapila Seshadri Mrs. Manju Saxena Mrs. Parvathi Rajagopal Mrs. Poonam Sharma
Kannada:	Mr. Nagaraj Katti
Malayalam:	Mr. Chanrasekaran Nair
Sanskrit:	Mr. M. R. Dwarakanath Mr. M. G. Prasad Mrs. Padma Iyer
Tamil:	Mr. Balu Sreenivas Mr. Subbu Krishnamoorthy Mr. A. R. Srinivasan
Telugu:	Mrs. Aruna Kumar

Gujarati

Gujarati Alphabets

Vowels 12

Consonants 36

VOWELS સ્વરો SVAR

Gujarati	Roman	Pronunciation	Example
અ	A	a	a in at, another
આ	Ā	aa	a in all, father, last
ઇ	I	i	i in India, in, it
ઈ	Ī	ee	ee in keep, teeth, feet
ઉ	U	u	u in bull, pull, full
ઊ	Ū	oo	oo in tooth, cool, noon
ઋ	R	r	r in rhythm
એ	E	e, ay	a in may, pay, late
ઐ	AI	ai	i in like, right, fine
ઓ	O	o	o in go, bone, note
ઔ	OU	ou, au	ou in house, mouse
અં	An or Un	an, un	a n in Shan <u>ker</u> or Tr <u>unk</u>
અઃ	Āha	ah	ah Shiva <u>h</u> શિવાઃ

व्यंजनो VYANJAN

	Soft	Hard	Soft	Hard	Nasal
Gutturals	क ka	ख kha	ग ga	घ gha	ङ nga
Palatals	च cha	छ chha	ज ja	झ jha	ञ nja
Cerebrals	ट ṭe	ठ ṭha	ड ḍa	ढ ḍha	ण ṇa
Dentals	त ta	थ tha	द da	ध dha	न na
Labials	प pa	फ pha	ब ba	भ bha	म ma
Semi-vowels	य ya	र ra	ल la	व va	
Sibilants	श sha	ष ṣha	स sa		
Aspirat	ह ha				
Cerebral	ल la				
Blend	क्ष - KSH		ज्ञ - GNA		

PRONUNCIATION OF SOME CONSONANTS

उच्चारवानो तरीको

uchcharavaano tareeko

1. The second and fourth letters of the groups from one to five have aspirated sound. They should be pronounced with effort.
2. ङ 'nga' of the gutturals should be pronounced as the 'n' in long, wrong, Ganga
3. ञ 'nja' of the palatals should be pronounced as the 'n' in lunch, bunch, bench.
4. ए 'na' of the cerebrals should be pronounced with fully folded tongue.
5. ट-ड ष-ड (with dots below) of the cerebrals are and have the same sound as in English
 e.g. ट 't' as 't' in time, till, tin
 ड 'd' as 'd' in do, daughter, doctor
6. त-द त-द (without dots) of the dentals are soft
 e.g. त 't' as 'th' in truth, mouth, fourth
 द 'd' as 'th' in mother, father, weather
7. श 'sha' the palatal sibilant, pronounced like the softs of Russian 'sh' in shine, shut, show
8. ष 'sha' the cerebral sibilant, as in shun
9. स 's' as in sun
10. ण 'l' the cerebral, should be pronounced with much effort

Alphabet/Number Writing

• અક્ષર/અંક લેખન •

akshara/anka lekhana

૧	૨	૩	૪	૫	૬	૭	૮	૯	૧૦	૧૧	૧૨
ક ka	કા	કિ	કી	કુ	કૂ	કૈ	કૌ	કો	કૌ	કં	કઃ
ખ kha	ખા	ખિ	ખી	ખુ	ખૂ	ખૈ	ખૌ	ખો	ખૌ	ખં	ખઃ
ગ ga	ગા	ગિ	ગી	ગુ	ગૂ	ગૈ	ગૌ	ગો	ગૌ	ગં	ગઃ
ઘ gha	ઘા	ઘિ	ઘી	ઘુ	ઘૂ	ઘૈ	ઘૌ	ઘો	ઘૌ	ઘં	ઘઃ

•
•
•
•
•

બા. ૨. ૧૦૧

હ ha	હા	હિ	હી	હુ	હૂ	હૈ	હૌ	હો	હૌ	હં	હઃ
ળ la	ળા	ળિ	ળી	ળુ	ળૂ	ળૈ	ળૌ	ળો	ળૌ	ળં	ળઃ
ક્ષ ksha	ક્ષા	ક્ષિ	ક્ષી	ક્ષુ	ક્ષૂ	ક્ષૈ	ક્ષૌ	ક્ષો	ક્ષૌ	ક્ષં	ક્ષઃ
ગ્ન gna	ગ્ના	ગ્નિ	ગ્ની	ગ્નુ	ગ્નૂ	ગ્નૈ	ગ્નૌ	ગ્નો	ગ્નૌ	ગ્નં	ગ્નઃ

जोडाक्षरो jodaaksharo

A conjunct consonant is a combination of two or more consonants. In combining two consonants the first consonant is written and pronounced half, while the latter pronounced fully.

क + ष = क्ष	लक्ष		
k sha ksha	lakṣha	LAKH	
क + ल = क्ल	शुक्ल		
k la kla	shukla	WHITE	
क + त = क्त	भक्त		
k ta kta	bhakta	DEVOTEE	
ख + य = ख्य	विख्यात		
kh ya khya	vikhyaat	FAMOUS	
ख + त = ख्त	वक्त		
kh ta khta	vakht	TIME	

च + च = च्च	बच्चा		
ch cha chcha	bachho	BOY	
ज + ज्ञ = ज्ञ	ज्ञान		
j nja jnya	jnyaan	KNOWLEDGE	
ज + य = ज्य	ज्याँ		
j ya jya	jjaa'n	WHERE	
ज + र = ज्र	वज्र		
j ra jra	vajra	THUNDERBOLT	
ज + व = ज्व	ज्वाला		
j va jva	jjaalaa	FLAME	

Note : 1. Sometimes a downward stroke (˘) is placed below the first consonant, indicating that it is only a half consonant.

'र' When forming the second consonant of the combination, is written below the first consonant and its symbol is

e.g. क + र = क॒र
ख + र = ख॒र

'n' is not for pronunciation. It is only a sign of nasal on its previous syllable. e. g. in jyaan the yaa is nasal.

न + न = न्न	अन्न		
n na nna	anna	FOOD	
न + य = न्य	न्याय		
ya nya	nyaaaya	JUSTICE	
प + र = प्र	प्रेम		
pa ra pra	prem	LOVE	
प + य = प्य	प्यालो		
pa ya pya	pyaalo	CUP	
व + ग = वग	वर्ग		
va ga vga	varga	CLASS	
थ + थ = र्थ	अर्थ		
tha rtha	artha	MEANING	
य + य = र्य	कार्य		
ya rya	kaarya	WORK	
ल + ल = ल्ल	छेल्लु		
la lla	chhellu'n	LAST	
व + य = व्य	व्यापार		
va ya vya	vyaapaar	BUSINESS	
व + र = व्र	व्रत		
va ra vra	vrat	RELIGIOUS VOW	

श + न = श्न	प्रश्न		
sh na shna	prashna	QUESTION	
श + र = श्र	श्रम		
sh ra shra	shram	LABOUR	
श + व = श्व	ईश्वर		
sh va shva	eeshvar	GOD	
श + त = श्त	कष्ट		
sh ta shhta	kaṣhta	DISTRESS	
श + ण = शण	कृष्ण		
sh na shṇa	krṣṇa	KRISHNA	
स + त = स्त	वस्तु		
s ta sta	vastu	THING	
स + थ = स्थ	स्थान		
s tha stha	sthaan	PLACE	
स + त + र = स्त्र	स्त्री		
s t ra straa	stree	WOMAN	
स + न = स्न	स्नान		
s na sna	snaan	BATHING	
स + म = स्म	स्मरण		
s ma sma	smaan	MEMORY	

Note : The letter 'र' when forming the first consonant of a combination, is written thus '॒' on the top of the second consonant.

e.g. क + र = क॒र
ख + र = ख॒र

Note : The Letter 'श' when forming the first consonant of a combination is written thus '॑' before the second consonant

e.g. श + च = श॑च
श + न = श॑न

SOME SIMPLE WORDS

કંઈક સરલ શબ્દો ka'ik saralshabdo

ન	ળ	નળ	
na	la	nal	TAP
ક	ળ	કળ	
pha	la	phal	FRUIT
દ	શ	દશ	
da	sha	dash	TEN
ઘ	ર	ઘર	
gha	ra	ghar	HOUSE
હ	ક	હક	
ha	ka	hak	RIGHT
દ	મ	દમ	
da	ma	dama	BREATH
મ	ત	મત	
ma	ta	mat	OPINION
ર	ગ	રગ	
ra	ga	rag	NERVE
છ	ત	છત	
chha	ta	chhat	ROOF
ત	ર	તરફ	
ta	ra	taraph	SIDE
ક	લ	કલમ	
ka	la	kalam	PEN
આ	ગ	આગળ	
aa	ga	aagal	BEFORE
ગ	ર	ગરમ	
ga	ra	garam	WARM
ખ	બ	ખબર	
kha	ba	khavar	NEWS

WORDS OF THREE LETTERS

ત્રણ અક્ષરોના શબ્દો
tran aksharonaa shabdo

બાલક	
baalak	CHILD
ઉનાળો	
unaalo	SUMMER
છોકરો	
chhokro	BOY
ગાયક	
gaayak	SINGER
તારીખ	
taareekh	DATE

Note:—final 'અ' (a) in words is generally omitted in Gujarati as નર nara > nar

In a word of three letters ending with a vowel other than 'a' the second letter, if it ends in 'a' is pronounced with 'a' silent
e.g. છોકરો chhokaro > chhokro

WORDS OF FOUR LETTERS

ચાર અક્ષરોના શબ્દો
chaar aksharonaa shabdo

દરરોજ	
darroj	EVERYDAY
દરવાજો	
darwaajo	DOOR
એકદમ	
ekdam	AT ONCE
મનોહર	
manohar	BEAUTIFUL
ઉપકાર	
upkaar	HELP

Note:— In the words of four letters the second 'a' will become silent if it is followed by a vowel other than 'a'

e.g. દરરોજ = dararaj > darroj

WEEK DAYS

वार vaar	
रविवार ravivaar	SUNDAY
सोमवार somavaar	MONDAY
मंगलवार mangalvaar	TUESDAY
बुधवार budhvaar	WEDNESDAY
गुरुवार guruvaar	THURSDAY
शुक्रवार shukravaar	FRIDAY
शनिवार shanivaar	SATURDAY
वार vaar	DAY

MONTHS

महिनाओ
maheenaa'o

चैतर chaitar	MARCH - APRIL
वैशाख vaishaakh	APRIL - MAY
जेठ jeeth	MAY - JUNE
अषाढ ashaad	JUNE - JULY
श्रावण shraavan	JULY - AUGUST
भाद्रपद bhaadarvo	AUGUST - SEPTEMBER
आसो aaso	SEPTEMBER - OCTOBER
कार्तिक kaartak	OCTOBER - NOVEMBER
मगशर maagshar	NOVEMBER - DECEMBER
पौष posh	DECEMBER - JANUARY
महा mahaa	JANUARY - FEBRUARY
फागुण phaagan	FEBRUARY - MARCH

FAMILY

कुटुम्ब kutumba		
मा baa	MOTHER	पति pati
बाप baap	FATHER	पत्नी patnee
दिकरो deekro	SON	वधु bahu
दिकरी deekree	DAUGHTER	जमाई jamaa'ee
भाई bhaa'ee	BROTHER	ससरो sasro
बहन bahen	SISTER	सासु saasu

HUSBAND

WIFE

DAUGHTER-IN-LAW

SON-IN-LAW

FATHER-IN-LAW

MOTHER-IN-LAW

SENTENCES OF THREE WORDS

ત્રણ શબ્દનાં વાક્યો
tran shabdanaa'n vaakyo

પાણી સારું છે. paanee saaru' chhe	The water is good.
નવી ગોપડી લાવો. navee chhopdee laavo	Bring a new book.
આજે સોમવાર છે. aaje somvaar chhe	Today is Monday.
ત્યાં ના જાઓ. tyaa'n naa jaa'o	Don't go there.
મારું ઘર આવો. maare ghare aavo	Come to my house.
ડાબી બાજુ ફરો. darbee baaju'n fero	Turn to left.
એક અઠવાડિયા પછી. ek athvaadiyaa pachhee	After one week.
થોડી ચા બનાવો. thodee chaa banaavo	Prepare some tea.
હું માસ્તર છું. hu'n maastar chhu'n	I am a teacher.
જલ્દી તૈયાર કરો. jaldee taiyaar karo	Quickly make ready.

SENTENCES OF FOUR WORDS

ચાર શબ્દના વાક્યો
chaar shabdanaa'n vaakyo

મને ઘણું કામ છે. mane ghanu'n Kaam chhe.	I have so much work.
હું ગુજરાતી શીખું છું. hu'n gujaraatee sheekhu'n chhu'n	I have learnt Gujarati.
આ દૂધ તાજું છે. aa doodh taaju'n chhe.	This milk is fresh.
મારું નામ ગોપાલ છે. maaru'n naam gopaa! chhe	My name is Gopal.
તમારું નામ શું છે? tamaaru'n naam shu'n chhe	What is your name?
તમારી ઉંમર કેટલી છે? tumaaree u'mar ketlee chhe	What is your age?
હું નિશાળે જતો નથી. hu'n nishaale jato nathee	I do not go to school.
તે તમને બોલાવે છે. te tamne bolaave chhe	He has called you.
મને તરસ લાગી છે. mane taras laagee chhe	I have thirst.
તમે શું કહ્યો છો? tame shu'n kaho chho	What did you say?

NUMBERS

સંખ્યાઓ
sankhyaao

શૂન્ય shoonya ZERO	એક ek ONE	બે be TWO	ત્રણ tran THREE	ચાર chaar FOUR
પાંચ paanch FIVE	છ chha SIX	સાત saat SEVEN	આઠ aath EIGHT	નવ nav NINE
દશ dash TEN	એકદશ ekdash ELEVEN	બાર baar TWELVE	તેર ter THIRTEEN	ચૌદ choud FOURTEEN
પંદર pandar FIFTEEN	સત્તર sathar SEVENTEEN	અઠાર adhaar EIGHTEEN	ઓગણીસ ognees NINETEEN	વીસ bees TWENTY

Hindi

Hindi Alphabet

हिन्दी अक्षर माला
(Hindi Akshar Maalaa)

Vowels 13
Consonants 36

Vowels

स्वर
(Swar)

Vowel	Transliteration	Sounds like
अ	a	a in another
आ	aa	a in father
इ	i	i in India
ई	ee	ee in sweet
उ	u	u in pull
ऊ	oo	oo in pool
ऋ	r	r in rhythm
ए	e	a in May
ऐ	ai	i in time
ओ	o	o in go
औ	ow	ou in house
अं	am	um in gum
अः	aha	aha in Aha

Consonants

व्यंजन (Vyanjan)

Consonant	Transliteration	Sounds like
क	ka	k in king
ख	kha	
ग	ga	g in grass
घ	gha	_____
ङ	ng	_____
च	cha	ch in chip
छ	chha	_____
ज	ja	j in joke
झ	jha	_____
ञ	yna	_____
ट	ta	t in tall
ठ	tha	_____
ड	da	d in dad
ढ	dha	_____
ण	na	_____
त	ta	_____
थ	tha	_____
द	da	the in the
ध	dha	_____
न	na	n in name

consonant	Transliteration	Sounds like
प	pa	p in pen
फ	pha	f in feel
ब	ba	b in bird
भ	bha	_____
म	ma	m in mom
य	ya	y in young
र	ra	r in run
ल	la	l in love
व	wa	w in worship
श	sha	sh in ship
ष	sha	_____
स	sa	s in sun
ह	ha	h in hundred
क्ष	ksha	_____
त्र	tra	_____
ज्ञ	gya	_____

क का कि की कु कू के कै को कौ कं कः
 ख खा खि खी खु खू खे खै खो खौ खं खः
 ग गा गि गी गु गू गो गै गो गो गं गः
 घ घा घि घी घु घू घे घै घो घौ घं घः

च चा चि ची चु चू चे चै चो चौ चं चः
 छ छा छि छी छु छू छे छै छो छौ छं छः
 ज जा जि जी जु जू जे जै जो जौ जं जः
 झ झा झि झी झु झू ज्ञे ज्ञै ज्ञो ज्ञौ ज्ञं ज्ञः

ट टा टि टी तु तू टे तै तो तौ तं तः
 ठ ठा ठि थी ठु ठू ठे ठै ठो ठौ ठं ठः
 ड डा डि डी दु दू दे डै दो डौ डं डः
 ढ ढा ढि ढी ढु ढू ढे ढै ढो ढौ ढं ढः
 ण णा णि णी णु णू णे णै णो णौ णं णः

त ता ति ती तु तू ते तै तो तौ तं तः
 थ था थि थी थु थू थे थै थो थौ थं थः
 द दा दि दी दु दू दे डै दो डौ दं दः
 ध धा धि धी धु धू धे धै धो धौ धं धः
 न ना नि नी नु नू ने नै नो नौ नं नः

प पा पि पी पु पू पे पैं पो पौ पं पः
 फ फा फि फी फु फू फे फैं फो फौ फं फः
 ब बा बि बी बु बू बे बैं बो बौ बं बः
 भ भा भि भी भु भू भे भैं भो भौ भं भः
 म मा मि मी मु मू मे मैं मो मौ मं मः

ञ ञा ञि ञी ञु ञू ञे ञै ञो ञौ ञं ञः
 र रा रि री रु रू रे रै रो रौ रं रः
 ल ला लि ली लु लू ले लै लो लौ लं लः
 व वा वि वी वु वू वे वै वो वौ वं वः

श शा शि शी शु शू शे शै शो शौ शं शः
 ष षा षि षी षु षू षे षै षो षौ षं षः
 स सा सि सी सु सू से सै सो सौ सं सः
 ह हा हि ही हु हू हे है हो हौ हं हः

क्ष क्षा क्षि क्षी क्षु क्षू क्षे क्षै क्षो क्षौ क्षं क्षः
 ञ ञा ञि ञी ञु ञू ञे ञै ञो ञौ ञं ञः
 ज जा जि जी जु जू जे जै जो जौ जं जः

Greetings
बधाई (badhayee)

बधाई हो । Congratulations!

जन्मदिन की बधाई हो । Happy Birthday!

नये वर्ष की बधाई हो । Happy New Year!

दिवाली मुबारक । Happy Diwali!

नमस्कार । Greetings!

SIMPLE SENTENCES
सरल वाक्य
(saraal waakya)

आपका नाम क्या है ?	What is your name ?
मेरा नाम राज है ।	My name is Raj.
आप कैसे हैं ?	How are you ?
हम ठीक हैं ।	We are fine.
इधर आओ ।	Come here.
उधर जाओ ।	Go there.
इधर बैठो ।	Sit here.
खाना खाओ ।	eat food.
पानी पीओ ।	Drink water.
आप कहाँ जा रहे हैं ?	Where are you going ?
हमारे घर आइये ।	Come to our home
मुझे भूख लगी है ।	I am hungry.
मुझे प्यास लगी है ।	I am thirsty.
मुझे नींद आयी है ।	I am sleepy.
यह किसका खिलौना है ?	Whose toy is this ?
यह मेरा खिलौना है ।	This is my toy.
यह मेरा भाई है ।	This is my brother.
यह मेरी बहन है ।	This is my sister.
जल्दी करो ।	Hurry up.
आप क्या खाएँगे ?	What will you eat ?
आप क्या पीएँगे ?	What will you drink ?
मेरे साथ चलिये ।	Come with me.
गाडी आ रही है ।	The train is coming.
आप क्या कर रहे हैं ?	What are you doing ?
हम हिंदी सीख रहे हैं ।	We are learning Hindi.

SIMPLE WORDS
सरल शब्द
(saraI shabda)

अनार anaar pomegranate	आम aam mango	इमली imalee tamarind	ईख eekh sugarcane	उल्लू ulloo owl	ऊँट oont camel
एक ek one	ऐनाक ainak eye glasses	ओढनी odhani covering	औरत owrath lady	अंगूर angoor grapes	
कमल kamal lotus	खिलौना khillowna toy		गाय gaai cow	घर ghar house	
चाय chaai tea	छः chch six		जानवर jaanwar animal	झंडा jhandaa flag	
टढ़ा tedha crooked	ठंडा thandaa cold		डाली daalee branch	ढूँढ dhoondh find	
तितली titalee butterfly	थोडा thodaa a little		दस das ten	धूप dhoop sunlight	नमक namak salt
पकड़ pakad hold	फूल phool flower		बहुत bahut a lot	भाई bhaace brother	माँ maa mother
यह yuh this	रात raat night		लाल laal red	वह wuh he or she	
शोर shor noise	सपना sapanaa dream		हरा haraa green		

Kannada

KANNADA ALPHABETS

16

Vowels - ಸ್ವರಗಳು - 14

Consonants - ವ್ಯಂಜನಗಳು -

Vowels (ಸ್ವರಗಳು)

Letter (ಅಕ್ಷರ)	Transliteration	Sounds like
ಅ	a	ā in abide
ಆ	aa	a in car
ಇ	i	i in win
ಈ	ee	ee in feel
ಉ	u	u in put
ಊ	oo	oo in cool
ಋ	Ṛ	Ṛ in Krishna
ೠ	elongated Ṛ	-
ಎ	e	e in bell
ಏ	è	è in bake
ಐ	ai	i in wide
ಒ	o	o in one
ಓ	ò	oa in boat
ಔ	ou	ow in how
ಅನುಸ್ವರ	am	ome in come
ಅಸರ್ಗ	ah	
	ಅಃ	

CONSONANTS (ವ್ಯಂಜನಗಳು)

Letter (ಅಕ್ಷರ)	Transliteration	Sounds like
ಕ	Ka	co in come
ಖ	Kha	Kha in Khaki
ಗ	Ga	G in Gallon
ಘ	Gha	Gh in Ghastly
ಚ	cha	n in bank
ಛ	chha	ch in church
ಜ	ja	j in joke
ಝ	jha	n in winch
ಟ	ta	t in take
ಠ	tha	d in hand
ಡ	Da	n in bond
ಢ	Dha	th in with
ಣ	na	th in thanks -
ತ	ta	th in without
ಥ	tha	da in buddha
ದ	Da	n in name
ಧ	Dha	
ನ	na	

Letter (ಲಿಪಿ)	Transliteration	Sound like:
ಪ	Pa	P in Park
ಫ	Pha	Ph in Pharaoh
ಬ	Ba	B in Bank
ಭ	Bha	Bha in abhor M in major
ಮ	Ma	
ಯ	Ya	y in yank
ರ	Ra	R in Rose
ಲ	La	L in Leg
ವ	wa	w in water
ಷ	sha	sh in fish
ಶ	sha	sh in Shark
ಸ	Sa	S in sink
ಹ	Ha	H in hand
ಱ	L*	(see below)
ಕ	Ksha	
ತ	Thra	
ಜ	jnya	

* To pronounce L*, bend tongue horizontally to touch the upper part of mouth and try to pronounce L the way you normally pronounce it.

ಗುಣತತ್ವಗಳ
(Consonants associated with vowels.)

ಕ	ಕಾ	ಕಿ	ಕೀ	ಕು	ಕೂ	ಕೆ	ಕೇ	ಕೈ	ಕೊ	ಕೋ	ಕೌ	ಕಂ	ಕಃ
ಕ	Kaa	Ki	Keē	Ku	Koo	Ke	Keē	Kai	Ko	Kō	Kow	Kam	Kah
ಖ	ಖಾ	ಖಿ	ಖೀ	ಖು	ಖೂ	ಖೆ	ಖೇ	ಖೈ	ಖೊ	ಖೋ	ಖೌ	ಖಂ	ಖಃ
ಗ	ಗಾ	ಗಿ	ಗೀ	ಗು	ಗೂ	ಗೆ	ಗೇ	ಗೈ	ಗೊ	ಗೋ	ಗೌ	ಗಂ	ಗಃ
ಘ	ಘಾ	ಘಿ	ಘೀ	ಘು	ಘೂ	ಘೆ	ಘೇ	ಘೈ	ಘೊ	ಘೋ	ಘೌ	ಘಂ	ಘಃ
ಚ	ಚಾ	ಚಿ	ಚೀ	ಚು	ಚೂ	ಚೆ	ಚೇ	ಚೈ	ಚೊ	ಚೋ	ಚೌ	ಚಂ	ಚಃ
ಛ	ಛಾ	ಛಿ	ಛೀ	ಛು	ಛೂ	ಛೆ	ಛೇ	ಛೈ	ಛೊ	ಛೋ	ಛೌ	ಛಂ	ಛಃ
ಜ	ಜಾ	ಜಿ	ಜೀ	ಜು	ಜೂ	ಜೆ	ಜೇ	ಜೈ	ಜೊ	ಜೋ	ಜೌ	ಜಂ	ಜಃ
ಝ	ಝಾ	ಝಿ	ಝೀ	ಝು	ಝೂ	ಝೆ	ಝೇ	ಝೈ	ಝೊ	ಝೋ	ಝೌ	ಝಂ	ಝಃ
ಞ	ಞಾ	ಞಿ	ಞೀ	ಞು	ಞೂ	ಞೆ	ಞೇ	ಞೈ	ಞೊ	ಞೋ	ಞೌ	ಞಂ	ಞಃ
ಟ	ಟಾ	ಟಿ	ಟೀ	ಟು	ಟೂ	ಟೆ	ಟೇ	ಟೈ	ಟೊ	ಟೋ	ಟೌ	ಟಂ	ಟಃ
ಠ	ಠಾ	ಠಿ	ಠೀ	ಠು	ಠೂ	ಠೆ	ಠೇ	ಠೈ	ಠೊ	ಠೋ	ಠೌ	ಠಂ	ಠಃ
ಡ	ಡಾ	ಡಿ	ಡೀ	ಡು	ಡೂ	ಡೆ	ಡೇ	ಡೈ	ಡೊ	ಡೋ	ಡೌ	ಡಂ	ಡಃ
ಢ	ಢಾ	ಢಿ	ಢೀ	ಢು	ಢೂ	ಢೆ	ಢೇ	ಢೈ	ಢೊ	ಢೋ	ಢೌ	ಢಂ	ಢಃ
ತ	ತಾ	ತಿ	ತೀ	ತು	ತೂ	ತೆ	ತೇ	ತೈ	ತೊ	ತೋ	ತೌ	ತಂ	ತಃ
ಥ	ಥಾ	ಥಿ	ಥೀ	ಥು	ಥೂ	ಥೆ	ಥೇ	ಥೈ	ಥೊ	ಥೋ	ಥೌ	ಥಂ	ಥಃ
ದ	ದಾ	ದಿ	ದೀ	ದು	ದೂ	ದೆ	ದೇ	ದೈ	ದೊ	ದೋ	ದೌ	ದಂ	ದಃ
ಧ	ಧಾ	ಧಿ	ಧೀ	ಧು	ಧೂ	ಧೆ	ಧೇ	ಧೈ	ಧೊ	ಧೋ	ಧೌ	ಧಂ	ಧಃ

గుణితాక్షరగళు (Continued)

న నా ని నీ నె ను నూ నో నే నై ను నూ నొ నం నం నః
 త్ర త్త త్తా త్తి త్తీ త్తే త్తే త్తే త్తే త్తే త్తే త్తే త్తే త్తే
 త్ర త్రా త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ త్రీ
 బ బా బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి బి
 భ భా భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ భీ
 మ మో మో మో మో మో మో మో మో మో మో మో మో మో

యం యా యి యి యు యూ యీ యై యే యో యూ యా యం యః

ర రా రి రి రి రు రూ రే రే రే రు రూ రై రం రః
 వ వా వి వి వి వి వో వే వే వే వో వే వే వే వే వే వే వే
 శ శా శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి శి
 ష షా షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ షీ
 స సా సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ సీ
 హ హా హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి హి

Simple words
ಸುಲಭ ಶಬ್ದಗಳು

ನಾನು	Nāanu	I	ನಾವು	Naawa -	We
ನೀನು	Neenu	You singular	ನೀವು	Neewu -	You Plural
ಅವನು	Awanu	He			
ಅವಳು	Awalu	She			
ಅದು	Adhu	It, that	ಅವು	Awu	Those
ಅವರು	Awaru	They			
ಬಾ	Baa	Come	ಕೊಡು	Kodu	Give
ಹೋಗು	Hogu	GO	ಪಾಡು	Haadu	Sing
ಅನ್ನು	Thinnu	Eat	ಹೇಳು	HeLu	Tell
ಬಿಡು	Odu	Run	ಬೀಳು	Beelu	Fall
ನಡೆ	Nade	walk	ಎಳು	ELU	Get up
ಕುಡಿ	Kudi	Drink			
ಮಾಡು	Maadu	Do, make			
ಹಡಗು	Hadaga	Ship	ಗಾಳಿ	Gaa Li	Wind
ನಾವು	Naawe	Boat	ನೀರು	Neeru	Water
ನಾವು	Baawi	Well	ನದಿ	Nadhi	River
ಸಮುದ್ರ	Samudra	Sea	ಕೆರೆ	Kere	Pond
ಝರಿ	Jhari	Stream			
ವಿಮಾನ	Wimana	Aeruplane			
ಗಾಡಿ	Gaadi	Train, Car etc.			
ಚಕ್ರ	Chakkadi	Cart			

		Body Parts			
		ವೇದದ	ಅಂಶಗಳು		
ತಲೆ	Thale		Head		
ಮುಖ	Mukha		Face		
ಕಣ್ಣು	Kannu		eye		
ಕಿವಿ	Kiwi		eār		
				Numbers	
				ಅಂಕಗಳು	
ಕೈ	Kai		Hānd		
ಬೆರಳು	Beralu		Finger	೧	Ondhu One
ಜೊಟ್ಟೆ	Hotte		Stomach	೨	Eradu two
ಕಾಲು	Kaalu		Leg	೩	Mooru three
ತೊಡೆ	Thode		Thigh	೪	Naalku Four
ಮಡಿ	Madi		Lap	೫	Aidhu Five
ಬೆರಗು	Uguru		Nail	೬	Aaru Six
ಮೂಗು	Moogu		Nose	೭	ELU Seven
ನಾಲಗೆ	Naalige		Tongue	೮	Entu Eight
ಬೆನ್ನು	Bennu		Back	೯	Ombatthu Nine
ಮಾಂಸ	Māmsa		Flesh	೧೦	Hatthu Ten
ರಕ್ತ	Raktha		Blood		
ಎಲುಬು	Elubu	}	Bone		
ಮೂಳೆ	Moole				

Malayalam

MALAYALAM ALPHABETS

Vowels	-	15
Consonants	-	36
Total	-	51

Malayalam Vowels

മലയാളം സ്വരങ്ങൾ

(MALAYALAM SWARANGAL)

Malayalam Letters	Transliteration
അ	A
ആ	Ā
ഇ	E
ഈ	EE
ഉ	U
ഊ	U (oo)
ഊ	RI
എ	é
ഏ	ee
ഈ	i
ഒ	O
ഓ	O
ഔ	OW
അം	UM
അഃ	:

Signs of Vowels

Vowel	Sign	Example
അ	no sign	ക
ആ	ഓ	കാ
ഇ	ി	കി
ഈ	ീ	കീ
ഉ	ു	കു
ഊ	ൂ	കൂ
ഋ	ൃ	കൃ
എ	െ	കെ
ഏ	േ	കേ
ഐ	ൈ	കൈ
ഒ	ൊ	കൊ
ഓ	ോ	കോ
ഔ	ൗ	കൗ
അം	ം	കം
അഃ	ഃ	കഃ

The following are consonants with independant pronounciational entity. They are half of the consonants shown against them.

ര R = റ ള L ല

ന N = ന ശ L ഉ

ൺ N = ണ

Malayalam Consonants
 മലയാളം വ്യഞ്ജനങ്ങൾ
 (MALAYALAM VYANJANANGAL)

Malayalam Letters	Transliteration
ക	KA
ഖ	KHA
ഗ	GA
ഘ	GHA
ങ	NGA
ച	CH
ഛ	CHA
ജ	JA
ഝ	JHA
ഞ	NA
ട	TA
ഠ	THA
ഡ	DA
ഢ	DHA
ണ	NA
ത	TA
ഥ	THA
ദ	DA
ധ	DHA
ന	NA
പ	PA
ഫ	PHA
ബ	BA
ഭ	BHA
മ	MA

continued...

Malayalam Letters	Transliteration
യ	YA
ര	RA
ല	LA
വ	VA
ശ	SA
ഷ	SHA
സ	SA
ഹ	HA
ള	LA
ഴ	ZHA
റ	RA

All consonants are written adding the vowel “അ” (A) without which they cannot be clearly pronounced. The consonants are defined as having no independent entity in pronunciation unless a vowel is added to it.

Some Simple Letters and Words

റ	Rha	R as in worry
ര	RA	as in carry
ത	TA	TH as in theory
പ	PA	P as in pub
വ	VA	V as in very
ല	LA	L as in cola
മ	MA	Ma as in money
ന	NA	N as in name
സ	SA	s as in summer
തറ	TARA	floor
തല	TALA	head
വല	VALA	net
മരം	MARAM	tree
പത	PATA	lather
മല	MALA	mountain
മുതല	MUTALA	alligator
സിനിമ	CINEMA	movie
വിമല	VIMALA	A woman's name
താമര	TAMARA	lotus

Pronouns

സർവ്വ നാമങ്ങൾ
(SARVA NAMANGAL)

ഞാൻ	NJAN	I
ഞങ്ങൾ	NJANGAL	WE
നി	NEE	YOU (singular)
നിങ്ങൾ	NINGAL	YOU (plural)
അവൻ	AVAN	HE
അവൾ	AVAL	SHE
അവർ	AVAR	THEY
അത്	ATU	THAT
ഇത്	ITU	THIS
അവ	AVA	THOSE
ഇവ	IVA	THESE

Conjunction Consanants

ക് + ക = ക്ക
 ച് + ച = ച്ച
 ട് + ട = റ്റ
 ത് + ത = ത്ത
 പ് + പ = പ്പ
 യ് + യ = യ്യ
 ല് + ല = ല്ല
 വ് + വ = വ്വ
 ശ് + ശ = ശ്ശ
 ഴ് + ഴ = ഴ്ഴ

K + KA = KKA
 C + CA = CCA
 T + TA = TTA
 T + TA = TTA
 P + PA = PPA
 Y + YA = YYA
 L + LA = LLA
 V + VA = VVA
 S + SA = SSA
 S + SA = SSA

Verbs
ക്രിയകൾ
(KRIYAKAL)

വാ	VA	come
പോ	PO	go
കുടിക്കുക	KUDIKKUKA	to drink
തിന്നുക	TINNUKA	to eat
നടക്കുക	NADAKKUKA	to walk
ഓടുക	OTUKA	to run
ചാടുക	CHATUKA	to jump
കുളിക്കുക	KULIKKUKA	to bathe
കാണുക	KANUKA	to see
നോക്കുക	NOKKUKA	to look
അടിക്കുക	ATIKKUKA	to beat
വിളിക്കുക	VILIKKUKA	to call
കൊടുക്കുക	KOTUKKUKA	to give
അടക്കുക	ATAKKKUKA	to close
തുറക്കുക	TURAKKUKA	to open
നിൽക്കുക	NILKKUKA	to stand
മുറിക്കുക	MURIKKUKA	to cut
ചിരിക്കുക	CIRIKKUKA	to laugh
കൊല്ലുക	KOLLUKA	to kill

Simple Sentences

ചെറിയ വാക്യങ്ങൾ
(CERIYA VAKYANGAL)

ഇവിടെ വരൂ
കസേരയിൽ ഇരിക്കൂ
നിങ്ങളുടെ പേര് എന്താണ്
നിങ്ങളുടെ നാട് എവിടെയാണ്
അച്ഛൻ ഇവിടെ ഇല്ലേ
അദ്ദേഹം എവിടെ പോയി
ആ ആൺകുട്ടി ആരാണ്
ആ പെൺകുട്ടി ആരാണ്
ഇത് എന്താണ്
അച്ഛൻ നാളെ വരും
നിങ്ങൾ പള്ളി കൂടത്തിൽ പോയോ
രാധ പാട്ടു പാടുന്നു
അവർ പുസ്തകം വായിക്കുന്നു
പശു പാൽ തരുന്നു
സൂര്യൻ കിഴക്കു ഉദിക്കുന്നു
വെളുത്ത കുതിര ഓടുന്നു
നദി കിഴക്കോട്ട് ഒഴുകുന്നു

IVITE VAROO
KASERAYIL IRIKKOO
NINGALUTE PERU ENTHANU
NINGALUTE NATU EVITEYANU
ACHHAN IVITE ILLEY
ADDEHAN EVITE POYI
Aa ANKUTTI ARANU
As PENKUTTI ARANU
ITU ENTHNU
ACCHAN NALE VARUM
NINGAL PALLIKKODATHIL POYO
RADHA PATTU RADUNNU
AVAR PUSTAKAM VAYIKKUNNU
PASU PAL TARUNNU
SOOYRAN KIZHAKKU UDIKKUNNU
VELUTTA KUTIRA OTUNNU
NADI KIZHAKKOTU OZHUKUNNU

come here
sit in the chair
what is your name
where is your native place
Is your father here?
Where did he go?
Who is that boy
Who is that girl
What is this
Father will come tomorrow
Did you go to school
Radha sings
They read the book
Cow gives milk
SUN rises in the east.
The white horse runs
River flows towards east

Sanskrit

संस्कृत (देवनागरी) अक्षराणि

THE DEVANĀGARĪ LETTERS

VOWELS. स्वराः			CONSONANTS. व्यञ्जनानि					
Initial.	Medial.	Equivalent.	Equivalent.		Equivalent.			
अ	—	a	क	k	Gutturals	प	p	Labials
अ	—	·	ख	k-h		फ	p-h	
आ	—	ā	ग	g		ब	b	
आ	—	ā	घ	g-h		भ	b-h	
इ	ि	i	ङ	ṅ	म	m		
ई	ी	ī	च	c	Palatals	य	y	Semi-vowels
उ	ु	u	छ	c-h		र	r	
ऊ	ू	ū	ज	j		ल	l	
ऋ	ॠ	r (or ri)	झ	or झ j-h		व	v	
ॠ	ॡ	r̄ (or rī)	ञ	ñ				
ऌ	ॡ	l (or li)	ट	t	Cerebrals	श	ś (or ṣ)	Spirants
ॡ	—	·	ठ	t-h		ष	ṣ	
ॢ	—	·	ड	d		स	s	
ॣ	—	·	ढ	d-h		ह	h	
।	—	·	ण	ṇ				
॥	—	·	त	t	Dentals	:	ḥ (Visarga)	*m or ṁ (Anusvāra)
॥	—	·	थ	t-h				
०	—	·	द	d				
०	—	·	ध	d-h				
ॠ	—	·	न	n				

Sanskrit Literature is the greatest treasure of India. People from all parts of the world have come to India in search of that treasure in the past and have benefitted by it. There is no branch of human knowledge that has not been dealt with in Sanskrit Literature.

KEY TO TRANSLITERATION AND PRONUNCIATION

<i>Sounds like</i>		<i>Sounds like</i>	
अ	a o in son	ड्	d d
आ	ā a in master	ढ्	dh dh in godhood
इ	i i in if	ण्	n in under
ई	ī ee in feel	त्	t French t
उ	u u in full	थ्	th th in thumb
ऊ	ū oo in boot	द्व्	d th in them
ऋ	ṛ somewhat between r and ri	घ्	dh theh in breathe here
ए	e a in evade	न्	n n
ऐ	ai y in my	प्	p p
ओ	o o in over	फ्	ph ph in loop-hole
औ	au ow in now	ब्	b b
क्	k k	भ्	bh bh in abhor
ख्	kh ckh in blockhead	म्	m m
ग्	g g (hard)	य्	y
घ्	gh gh in log-hut	र्	r r
ङ्	ñ ng	ल्	l l
च्	c ch (not k)	व्	v v in avert
छ्	ch chh in catch him	श्	ś sh
ज्	j j	ष्	ṣ sh in show
झ्	jh dgeh in hedgehog	स्	s s
ञ्	ñ n (somewhat)	ह्	h h
ट्	t t	म्	m m in hum
ठ्	ṭh th in ant-hill	:	h half h in huh!

अभ्यास पठनम् (Practice Reading)

अ	अहम्	AHAM (I)	ट	तटः	TATAHA (BANK)
आ	आपः	ĀPAHA (WATER)	ठ	ठक्कुरः	TAKKURHA
इ	इदम्	IDAM (THIS)	ड	डमरु	DAMARU (DRUM)
ई	ईशः	ĪSAHA (LORD)	ढ	ढक्का	DHAKKA
उ	उमा	UMĀ	ण	प्रमाण	PRAMĀṆA (PROOF)
ऊ	ऊर्ध्वम्	ŪRDHVAM (ABOVE)	त	तपस्	TAPAS (PENANCE)
ऋ	ऋषिः	R̥ṢIHI (SEER)	थ	रथः	RATHAHA (CHARIOT)
ॠ	ॠ		द	दधिः	DADHIHI (CURD)
ए	एकम्	EKAM (ONE)	ध	धनम्	DHANAM (MONEY)
ऐ	ऐश्वर्यम्	AISVARYAM (WEALTH)	न	नरः	NARHA (HUMAN)
औ	ओम्	OM (ॐ)	प	पतति	PATATI (FALLS)
औ	औषधिः	AUŚADHIHI (MEDICINE)	फ	फलम्	PHALAM (FRUIT)
अं	अंकुशः	ANKUŚAHA (GOAD)	ब	बलम्	BALAM (STRENGTH)
अः			भ	भवति	BHAVATI (BECOMES)
क	कविः	KAVIHI (POET)	म	मनस्	MANAS (MIND)
ख	खगः	KHAGAHA (BIRD)	य	यज्ञ	YAJNA (SACRIFICE)
ग	गच्छति	GACCHATI (GOES)	र	रमा	RAMĀ
घ	घटः	GHATHA (POT)	ल	लता	LATĀ
ङ	अङ्ग	AṅGA (LIMB)	व	वरुणः	VARUṆAHA
च	चत्वारि	CATVARI (FOUR)	श	शतः	ŚATAHA
छ	छात्रः	CHĀTRAHA (STUDENT)	ष	षण्मुखः	ṢAṆMUKHAHA
ज	जनकः	JANAKAHA	स	समुद्र	SAMUDRA (OCEAN)
झ	झणझण	JHAṆAJHAṆA	ह	हरिः	HARIHI
ञ	पञ्चम	PAṆCAMA (FIVE)	ळ	पवळ	PAVALA
			क्ष	क्षमा	KSHAMĀ (MERCY)
			त्र	त्रय	TRAYA
			ज्ञ	ज्ञान	JNĀNA (KNOWLEDGE)

Phonetic Correspondence

A	B	C	D	E	F	G	H
अ	बि	सि	डि	इ	-	जि	यच् (अच्)
I	ज	K	L	M	N	O	P
इ	जे	के	यल् (अल्)	यम् (अम्)	यन् (अन्)	ओ	पि
Q	R	S	T	U	V	W	
क्यू	आर्	यस् (अस्)	टि	यु	वि	उक्क्यू	
	X		Y		Z		
	यक्कम् (अक्कम्)		वै		-		

Mother	मदर (माता)	Table	टेबल् (फलकं)
Father	(पिता)	Desk	डेस्क (दशकम्)
Brother	ब्रदर (भ्राता)	Chair	छेर (आसनं)
Sister	सिस्टर (भगिनी)	Book	बुक (पुस्तकं)
Uncle	अंकल (मामा)	Pen	पेन् (लेखनी)
Aunt	आन्ट	Pencil	पेन्सिल (त्रलिङ्ग)
Parent	पेरेंट (पितरौ)	Crayon	क्रेयान् (वर्तिका)
Guardian	गार्डियन् (रक्षक)	Ledger	लेड्जर (गणनापत्रिका)
Relative	रेलेटिव् (बन्धु)		

Alphabets Writing Procedure.

संस्कृत भाषा (देवनागरी) लिपि:			क क क	ख ख ख
ॐ अ अ	ॐ अ आ आ	ॐ अ आ आ	ग ग ग	घ घ घ
इ इ	इ इ ई	उ उ उ	च च च	छ छ छ
उ उ	उ उ ऊ	ए ए ए	ज ज ज	झ झ झ
ॠ ॠ ॠ	ॠ ॠ ॠ	उ उ उ	ञ ञ ञ	
ऌ ऌ ऌ	ऌ ऌ ऌ	ट ट ट		ठ ठ ठ
ॡ ॡ ॡ	ॡ ॡ ॡ	ड ड ड		ढ ढ ढ
ॐ आ औ	ॐ आ औ	ण ण ण		

त त त	थ थ थ	Note Gap
द द द	ध ध ध	Note Gap
न न न		
प प प	फ फ फ	
ब ब ब	भ भ भ	Note Gap
म म म	र र	
य य य	व व व	
श श श	ष ष ष	
स स स	ह ह ह	

क	Pure Consonantal Sound	The stroke below is called <u>विराम</u>
क		
क + अ = क		
क + आ = का	[क का का]	
क + इ = कि	[क कि कि]	
क + ई = की	[क की की]	
क + उ = कु	[क कु कु]	
क + ऊ = कू	[क कू कू]	
क + ऋ = कृ	[क कृ कृ]	
क + ॠ = कॠ	[क कॠ कॠ]	
क + ए = कै	[क कै कै]	
क + ऐ = कौ	[क कौ कौ]	
क + औ = कौ	[क कौ कौ]	
क + औ = कौ	[क कौ कौ]	

शब्दः : DECLENSION

विभक्ति	अकारान्तः पुल्लिङ्ग 'राम' शब्दः—रामः. Rama.		
प्रथमा	रामः	रामौ	रामाः Nominative
संबोधन	हे राम	हे रामौ	हे रामाः Vocative
द्वितीया	रामम्	रामौ	रामान् Accusative
तृतीया	रामेण	रामाभ्याम्	रामैः Instrumental
चतुर्थी	रामाय	रामाभ्याम्	रामेभ्यः Dative
पञ्चमी	रामात्	रामाभ्याम्	रामेभ्यः Ablative
षष्ठी	रामस्य	रामयोः	रामाणाम् Genitive
सप्तमी	रामे	रामयोः	रामेषु Locative

अकारान्तः स्त्रीलिङ्गो 'रमा' शब्दः—रमा, Laxmi.

रमा	रमे	रमाः
हे रमे	हे रमे	हे रमाः
रमाम्	रमे	रमाः
रमया	रमाभ्याम्	रमाभिः
रमायै	रमाभ्याम्	रमाभ्यः
रमायाः	रमाभ्याम्	रमाभ्यः
रमायाः	रमयोः	रमाणाम्
रमायाम्	रमयोः	रमासु

अकारान्त नपुंसकलिङ्गो 'ज्ञान' शब्दः
ज्ञानम् Knowledge.

ज्ञानं	ज्ञाने	ज्ञानानि
हे ज्ञान	हे ज्ञाने	हे ज्ञानानि
ज्ञानम्	ज्ञाने	ज्ञानानि
ज्ञानेन	ज्ञानाभ्याम्	ज्ञानैः
ज्ञानाय	ज्ञानाभ्याम्	ज्ञानेभ्यः
ज्ञानात्	ज्ञानाभ्याम्	ज्ञानेभ्यः
ज्ञानस्य	ज्ञानयोः	ज्ञानानाम्
ज्ञाने	ज्ञानयोः	ज्ञानेषु

रामः पठति, RĀMAHA PAṬATI, RĀMA READS
 रमा वदति, RAMA SPEAKS, RAMA SPEAKS
 न हि रामेन सदृशं, NA HI JNĀNENA SADRUṢAM, NO EQUIVALENT
 TO KNOWLEDGE

शरुषुतऱरः Common formulas

हरऱः ओम् । (HARIHI OM)	Hullo.
सुप्रभऱतम्/नमस्ते/नमस्करऱः । (SUPRABHATAM/NAMASTE/NAMASKARAH)	Good morning/good afternoon/good evening.
शुभरऱत्रऱः । (ŚUBHARATRIHI)	Good night.
धन्यवऱदः । (DHANYAVĀDAHA)	Thank you.
स्वऱगतम् । (SVĀGATAM)	Welcome.
क्षम्यतऱम् । (KSHAMYATAM)	Excuse/pardon me.
चऱन्तऱ मऱस्तु । (CINTA MASTU)	Don't worry.
कृपयऱ । (KRIPAYA)	Please.
पुनऱ मऱलऱमः । (PUNAHM MILAMAH)	Let us meet again.
अस्तु । (ASTU)	All right, O.K.
धीमन् । (ŚRIMAN)	Sir.
मऱन्ये/ऱऱर्ये । (MĀNYE/ĀRYE)	Madam.
सऱधु सऱधु/समीचीनम् । (SADHU SADHU/SAMĪCĪNAM)	Very good.

मऱलनम् Meeting

भवतः नऱम कऱन् ?	What is your name ? (masc)
भवत्याः नऱम कऱन् ?	What is your name ? (fem.)
मम नऱम ' ——— '	My name is ' ——— '.
एषः मम मऱत्रं ' ——— '	This is my friend ' ——— '
एतेषऱं वऱषये श्रुतवऱन् ।	I've heard of him.
एषऱ मम सखी ' ——— '	This is my friend ' ——— '
भवऱन् कऱम् (उद्योगं) करुतऱ ?	What do you do ?
भवती कऱम् (उद्योगं) करुतऱ ?	
अहं अध्यापकः अस्मऱ । (पु.)	I am a teacher (fem. masc.)
अहं अध्यापऱकऱ अस्मऱ । (स्त्री).	
कुशलं वऱ ?	How are you ?
कथमस्तऱ भवऱन् ?	
गृहे सर्वे कुशलऱनः वऱ ?	Are all well at home ?
सर्वे कुशलम् ।	All is well.
कऱ वऱशेषः ? /कऱ वऱरुतऱ ?	What news ?
भवतऱ एव वक्तव्यम् ।	You have to say.
कुऱऱपऱ वऱशेषः ?	Anything special ?

OM SRI SADGURAVE NAMAH
DAILY PRAYERS

1. When you get up early in the morning in the bed:

KARAGRE VASATE LAKSHMI KARAMADHYE SARASWATI
KARAMULE STHITA GOVRI PRABHATE KARADARSHANAM.

कराग्रे वसते लक्ष्मी करमध्ये सरस्वती
करमूले स्थिता गौरी प्रभाते करदर्शनम्

In the early morning, one should look at both hands (after rubbing and touching eyes) thinking that Goddess Lakshmi, giver of wealth and brilliance, resides at the tip of hands, Goddess Saraswati, giver of knowledge resides in the middle of hands and Goddess Govri, giver of ability resides at the base of hands.

2. After getting up from the bed and after taking bath you can say several prayers of your choice
3. Before eating breakfast, lunch and dinner:

ANNAPCOORNE SADAPCOORNE SHANKARA PRANAVALLABHE
JNANA VAIRAGYA SIDDHYARTHAM BHIKSHAM DEHI CHA PARVATI

अन्नपूर्णे सदापूर्णे शंकरे प्राणवल्लभे
ज्ञान वैराग्य सिद्ध्यर्थं भिक्षं देहि च पार्वती

Oh! Parvati consort of Shiva, who is Goddess of food and never lacks to bless through food. Please give food so that knowledge and detachment (lack of greed) can be achieved.

BRAMHARPAHAM BRAMHAHAVINI BRAMHAGNOU BRAMHANAHUTAM
BRAMHAIVA TENAGANTAVYAM BRAMHA KARMA SAMADHINA

ब्रह्मार्पणं ब्रह्माहनिः ब्रह्माग्नीं ब्रह्मणा हुतम्
ब्रह्मैव तेन गन्तव्यं ब्रह्मकर्म समाधिना

In the whole process of offering, the intention of offering, the offering, the fire, the act of offering and the consumer of the offering are all encompassed by Brahman.

4. In the evening after the lamp and light is turned on:

DEEPAMULE STHITO BRAMHA DEEPAMADHYE JANARDANAMA
DEEPAGRE SHANKARAH PROKTAHA SANDHYA DEEPA NAMOSTUTE.

दीपमूले स्थितो ब्रह्मा दीपमध्ये जनार्दनः
दीपाग्रे शंकरः शौक्लः संध्या दीप नमोस्तुते

Prostrations to evening lamp in which Lord Brahma resides at the base of flame, the Lord Janardana (Vishnu) resides in the middle of the flame and the Lord Shankara (Shiva) resides at the tip of the flame.

5. Then you can say many prayers of your choice

6. Before going to bed :

RAMAM SKANDAM HANUMANTHAM VYNATEYAMVRIKODARAM
SHAYANE YAHASHARENINITYAM DUHSHVAPNASTASYA NASHYATHI

रामं स्कन्दं हनुमन्तं वैवतेयं वृकीदरम्
शयने यः स्मरेन्नित्यं दुःस्वप्नस्तस्य नश्यति

One who remembers Sri Rama, Sanmukha, Hanumanta, Garuda and Bheema at night before going to sleep will not experience bad dreams.

Tamil

Tamil Alphabets

Vowels	12
Consonants	18
Combination letters	216
Aaytha ezhuththu	1
Total	247

Tamil Vowels

தமிழ் உயிர் எழுத்துக்கள்
(Tha mi zh u yi r e zhu th thu k ka L)

Tamil letter	Transliteration	Sounds like:
அ	a	a in abide
ஆ	aa	a in tall
இ	i	i in India
ஈ	ee	E in Easter
உ	u	u in tube
ஊ	oo	oo in proof
எ	e	e in end
ஏ	E	a in cake
ஐ	ai	i in side
ஓ	o	o in won
ஔ	O	o in joke
ஔள	ow	ow in owl
஁	akh (akh is known as the aaytha ezhuththu)	akh in lakh

Tamil Consonants

மெய் எழுத்துக்கள்
(Me y e zhu th thu k ka L)

Tamil letter	Transliteration	Sounds like:
க்	k,g	<i>ic</i> in picture
ங்	NG	<i>ing</i> in king
ச்	ch, s	<i>ch</i> in much
ஞ்	NY	<i>ing</i> in stingy
ட்	t,d	<i>t</i> in put
ண்	N	<i>n</i> in almond
த்	th, dh	<i>th</i> in faith
ந்	n	<i>in</i> in Hindu
ப்	p, b	<i>p</i> in skip
ம்	m	<i>m</i> in gum
ய்	y	<i>y</i> in boy
ர்	r	<i>r</i> in water
ல்	l	<i>l</i> in rail
வ்	v	<i>ve</i> in love
ழ்	zh	<i>zh</i> in Tamizh
ல்	L	(see below)
ர்	R	<i>tr</i> in tree
ன்	n	<i>n</i> in pin

To pronounce **L**, bend your tongue inside and touch the upper part of mouth. While pronouncing **zh** fold your tongue along its length, sides going up , and pull it inside.

ஃ	அ	ஆ	இ	ஈ	உ	ஊ	எ	ஏ	ஐ	ஓ	ஔ	ஊ
க்	க	கா	கி	கீ	கு	கூ	கெ	கே	கை	கொ	கோ	கொ
ங்	ங	ஙா	னி	நீ	நு	நூ	நெ	நே	நை	நொ	நோ	நொ
ச்	ச	சா	சி	சீ	சு	சூ	செ	சே	சை	சொ	சோ	சொ
த்	த	தா	தி	தீ	து	தூ	தெ	தே	தை	தொ	தோ	தொ
ந்	ந	நா	நி	நீ	நு	நூ	நெ	நே	நை	நொ	நோ	நொ
ப்	ப	பா	பி	பீ	பு	பூ	பெ	பே	பை	பொ	போ	பொ
ம்	ம	மா	மி	மீ	மு	மூ	மெ	மே	மை	மொ	மோ	மொ
ய்	ய	யா	யி	யீ	யு	யூ	யெ	யே	யை	யொ	யோ	யொ
ர்	ர	ரா	ரி	ரீ	ரு	ரூ	ரெ	ரே	ரை	ரொ	ரோ	ரொ
ல்	ல	லா	லி	லீ	லு	லூ	லெ	லே	லை	லொ	லோ	லொ
வ்	வ	வா	வி	வீ	வு	வூ	வெ	வே	வை	வொ	வோ	வொ
ழ்	ழ	ழா	ழி	ழீ	ழு	ழூ	ழெ	ழே	ழை	ழொ	ழோ	ழொ
ள்	ள	ளா	ளி	ளீ	ளு	ளூ	ளெ	ளே	ளை	ளொ	ளோ	ளொ
ற்	ற	றா	றி	றீ	று	றூ	றெ	றே	றை	றொ	றோ	றொ
ன்	ன	னா	னி	னீ	னு	னூ	னெ	னே	னை	னொ	னோ	னொ

Simple words
எளிய வார்த்தைகள்

அம்மா ammaa mother	அப்பா appaa father	ஆடு aadu goat	ஆமை aamai turtle	இலை ilai leaf
இந்தியா inthiyaa India	ஈட்டி eetti spear	ஈ ee fly	உளி uli chisel	உரல் ural mortar
ஊதல் oothal whistle	ஊசி oosi needle	எலி eli rat	எறும்பு eRumbu ant	ஏணி ENi ladder
ஏலம் Elam auction	ஐந்து ainthu five	ஒன்று onRu one	ஒட்டகம் ottagam camel	ஒளவை owvai Owvai
கப்பல் kappal ship	கால் kaal leg	கிணறு kiNaRu well	கீரை keerai greens	குடை kudai umbrella
கூடை koodai basket	கெட்டி ketti strong	கேலி kEli fun	கை kai hand	கொடு k0du give
கோடை kOdai summer	கௌசலை kowsalai The mother of Rama			

Simple sentences எளிய வாக்கியங்கள்

நீ எப்படி இருக்கே?	How are you?
அவன் எப்படி இருக்கான்?	How is he?
அவள் எப்படி இருக்காள்?	How is she?
அதை எப்படி செய்யலாம்?	How to do that?
நீ எப்போது வருவாய்?	When will you come?
நாம் எப்போது சாப்பிடலாம்?	When can we eat?
நீ எப்போது போவாய்?	When will you go?
உன் தேர்வு எப்போது?	When is your test?
எது உன் புத்தகம்?	Which is your book?
எது உன் கார்?	Which is your car?
எது உன் வீடு?	Which is your house?
இது என் வீடு?	This is my house?
அது யாருடைய வீடு?	Whose house is that?
அது கோஷிக்கின் வீடு	That is Koushik's house.
யார் அது?	Who is that?
யார் அந்தப் பையன்?	Who is that boy?
யார் அந்தப் பெண்?	Who is that girl?
இது என்ன?	What is this?
அது என்ன?	What is that?
அவன் பெயர் என்ன?	What is his name?
அவள் பெயர் என்ன?	What is her name?

உன் பெயர் என்ன?	What is your name?
என் பெயர் ஸ்வேதா.	My name is Swetha.
நான் என்ன பாடனும்?	What should I sing?
அது என்ன ராகம்?	What raga is that?
நீ என்ன சொன்னே?	What did you say?
நீ என்ன சொல்வே?	What will you say?
நீ என்ன சொல்றே?	What do you say?
நீ என்ன சொல்லிக் கொண்டு இருக்கே?	What are you saying?
அது என்ன விலை?	What is the price?
மேஜை மேல என்ன இருக்கு?	What is on the table?
டினருக்கு என்ன?	What is for dinner?
என்ன வேலை?	What is the job?
இன்று என்ன கிழமை?	What day is today?
நேற்று என்ன கிழமை?	What was yesterday?
நாளை என்ன கிழமை?	What day will tomorrow be?
இப்போது மணி என்ன?	What is the time now?
உனக்கு என்ன வேண்டும்?	What do you want?
எனக்கு அது வேண்டும்.	I want that.
இங்கே வா.	Come here.
அங்கே போ.	Go there.
இது எங்கள் கோயில்.	This is our Temple.
இது அழகான கோயில்.	This is a beautiful Temple.

Numbers எண்கள்

1 ஒன்று o n Ru	11 பதினொன்று pa thi no n Ru	10 பத்து pa th thu
2 இரண்டு i ra N du	12 பன்னிரண்டு pa n ne ra N du	20 இருபது i ru pa thu
3 மூன்று moo n Ru	13 பதிமூன்று pa thi moo n Ru	30 முப்பது mu p pa thu
4 நான்கு naa n gu	14 பதினான்கு pa thi naa n gu	40 நாற்பது naa R pa thu
5 ஐந்து ai n thu	15 பதினைந்து pa thi nai n thu	50 ஐம்பது ai m pa thu
6 ஆறு aa Ru	16 பதினாறு pa thi naa Ru	60 அறுபது a Ru pa thu
7 ஏழு E zh u	17 பதினேழு pa thi nEzhu	70 எழுபது e zhu pa thu
8 எட்டு e t tu	18 பதினெட்டு pa thi ne t tu	80 எண்பது e N pa thu
9 ஒன்பது o n pa thu	19 பத்தொன்பது pa th tho n pa thu	90 தொண்ணூறு tho N Noo Ru
10 பத்து pa th thu	20 இருபது i ru pa thu	100 நூறு noo Ru
1,000 ஆயிரம் aa yi ra m	10,000 பதினாயிரம் pa thi naa yi ra m	

வாழ்த்து -> Greet
vaa zh th thu

வாழ்த்துக்கள் -> Greetings
vaa zh th thu ga L

தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்
Deepavali Greetings

பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்
Pongal Greetings

கிருஸ்து வாழ்த்துக்கள்
Christmas Greetings

இனிய பிறந்த நாள் வாழ்த்துக்கள்
Happy Birthday Greetings

இனிய புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்
Happy New Year

மனமார்ந்த வாழ்த்துக்கள்
Hearty Congratulations

இனிய பதினாறாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்துக்கள்
16th Birthday Greetings

இனிய ஐம்பதாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்துக்கள்
50th Birthday Greetings

இனிய தாங்கிவிட வாழ்த்துக்கள்
Happy Thanksgiving

இனிய விடுமுறை வாழ்த்துக்கள்
Happy Holidays

இனிய சுதந்திர தின வாழ்த்துக்கள்
Happy Independence day

இனிய திருமணநாள் வாழ்த்துக்கள்
Happy Wedding Anniversary

Telugu

Telugu Alphabets

అచ్చులు	(Vowels)	16
హాలులు	(Consonants)	37
ఉభయక్షరములు	(Ubhayaksharamulu)	3

	Total	56

Telugu Vowels (అచ్చులు)

Telugu Letter	Transliteration	Sounds like
అ	a	a in abide
ఆ	aa	a in ball
ఇ	i	i in India
ఈ	ee	e in Easter
ఉ	u	u in tube
ఊ	oo	oo in pool
ఋ	aru	aru in Aruna
ౠ	aroo	aroo in kangaroo
ౡ	alu	alu in alumina
ౢ	aloo	aloo in balloon
ఎ	e	ye in yes
ఏ	ye	a in ate

ఐ	i	ai in aisle
ఒ	o	o in one
ఓ	o	o in oak
ఔ	ow	ow in owl

Telugu Consonants (పాల్లలు)

Telugu Letter	Transliteration	Sounds like
క	ka	cu in cut
ఖ	kha	kha in khalif
గ	ga	gu in gum
ఘ	gha	gha in Ghat
జ	inya	-----
చ	cha	chu in chunk
ఛ	cha	-----
ఞ	cha	-----
ట	ja	ju in jump
ఠ	jha	-----
డ	jha	-----
ణ	enee	-----
త	ta	tu in tub
థ	tha	-----

ద	da	du in dumb
ధ	dha	-----
అ	ana	-----
త	ta	thu in thumb
థ	tha	-----
ద	da	du in dull
ధ	dha	dha in dharma
న	na	no in none
ప	pa	pu in puff
ఫ	pha	fi in first
బ	ba	bu in bulk
భ	bha	bha in Bhat
మ	ma	mu in mustard
య	ya	yu in yummy
ర	ra	ru in rug
ల	la	lu in lump
వ	va	vu in vulture
శ	se	se in sense
ష	sha	shu in shut
స	sa	su in supper

హ	ha	hu in husk
ఱ	rra	ru in trump

Ubhayaksharamulu (ఉభయాక్షరములు)

Telugu Letter	Transliteration	Sounds like
౦	um	um in umbrella
(--	-----
ః	aha	aha in aha!

Small Words

చిన్న పదములు

అమ్మ Amma (mother)	ఆట Aata (game or play)	ఇటుక Ituka (brick)	ఈగ Eega (fly)
ఉడుత Uduta (squirrel)	ఊయల Ooyala (swing)	ఋషి Rushi (saint)	ఋంక Rooka (rupee)
ఎద Eda (heart)	ఎల Ela (why)	ఐదు Idu (five)	ఒంటె Onte (camel)
ఓడ Oda (ship)	ఔషధము Owshadhamu (medicine)	అంక Unke (number)	

కల Kala (dream)	ఖరము Kharamu (donkey)	గడ Gada (stick)	ఘనము Ghanamu (heavy)
చదువు Chaduvu (education)	జడ Jada (braid)	ఝండా Jhanda (flag)	ఓపాకాయ Tapakaya (fireworks)
డబ్బు Dabbu (money)	ఢంకా Dhanka (drum)	పలక Palaka (slate)	ఫలము Phalamu (fruit)
బలము Balamu (strength)	యంత్రము Yanthramu (machine)	రగడ Ragada (fight)	లత Latha (creeper)
వల Vala (net)	హరి Hari (Vishnu)	ఱంపము Rumpamu (saw)	

Numbers (అంకెలు)

1	ఒకటి	(okati)	6	ఆరు	(aaru)
2	రెండు	(rendu)	7	ఏడు	(edu)
3	మూడు	(moodu)	8	ఎనిమిది	(enimidi)
4	నాలుగు	(nalugu)	9	తొమ్మిది	(thommidi)
5	ఐదు	(idu)	10	పది	(padi)

11	ప ద తొండు	(padakondu)
12	పన్నెండు	(pannendu)
13	పదమూడు	(padamudu)
14	ప ధాల్గులుగు	(padnalugu)
15	పదిహేను	(padihenu)
16	పదహారు	(padaharu)
17	పదిహేడు	(padihedu)
18	పద్దెనిమిది	(paddhenimidi)
19	పంతొమ్మిది	(panthommidi)
20	ఇరవై	(iravai)
30	ముప్పై	(muppai)
40	నలభై	(nalabhai)
50	పిభై	(ebhai)
60	అరవై	(aravai)
70	దెబ్బై	(debbhai)
80	ఎనభై	(enabhai)
90	తొంభై	(thombhai)
100	నూరు నవండు	(vanda or nooru)

1,000	వెయ్యి	(veyyi)
10,000	పదివేలు	(padivelu)
100,000	లక్ష	(laksha)
1,000,000	పదిలక్షలు	(padilakshalu)
10,000,000	కోటి	(koti)

అభ్యాసము - 12

గుణింతములు

చదువుల వ్రాయుట నేర్చుకొనవలయును

అ అ ఇ ఈ ఉ ఊ ఊ ఎ ఏ ఐ ఐ ఓ ఓ ఆ ఆ
 ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ ఐ
 క క క క క క క క క క క క క క క క క క
 గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ
 చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ
 జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ
 బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ
 డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ
 ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ
 త త త త త త త త త త త త త త త త త త
 ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద
 న న న న న న న న న న న న న న న న న న
 ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప
 బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ
 మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ
 య య య య య య య య య య య య య య య య
 ర
 ల

శేరి.....

సంతకము.....

అభ్యాసము - 12

ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప
 క క క క క క క క క క క క క క క క క క
 గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ గ
 చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ చ
 జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ జ
 బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ
 డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ డ
 ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ ణ
 త త త త త త త త త త త త త త త త త త
 ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద ద
 న న న న న న న న న న న న న న న న న న
 ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప ప
 బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ బ
 మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ మ
 య య య య య య య య య య య య య య య య
 ర
 ల

ఈ క్రింది పదములను చదివి, చూచి వ్రాయుము

కల..... కడ..... తల.....
 కాయ..... గతి..... తాత.....
 కిటికీ..... గిలక..... తిను.....
 కీర..... గీత..... తీగ.....
 కులము..... గుడి..... తునక.....
 కూర..... గూడు..... తూము.....
 కైరటము..... గెల..... తెగ.....
 కేక..... గేద..... తేలు.....
 కెక..... గెరు..... తెలము.....
 కౌలసు..... గొడుగు..... తొడ.....
 కోట..... గోడ..... తోలు.....
 కారపులు..... గెను..... తొడు.....
 కంద..... గంగ..... తలంబ.....
 కు..... గు..... పో.....

శేరి.....

సంతకము.....